

Manuale d'Uso - User Manual

Spice 



AmarilloInox

mod. SPP013 - SPP013-V - SPP013-GAR

SCALDAVIVANDE ELETTRICO - ELECTRIC LUNCH BOX

AVVERTENZE IMPORTANTI

Quando si utilizza l'apparecchio elettrico è necessario osservare tutte le seguenti precauzioni: Leggere attentamente tutte le istruzioni riguardanti l'installazione, l'uso e la manutenzione prima di iniziare ad usarlo.

- Conservare il presente libretto per ogni futura consultazione.
- Ogni altro utilizzo non indicato dal presente libretto di istruzioni è da considerarsi improprio e pericoloso. Spice Electronics non può essere considerata responsabile nel caso in cui vi siano danni a cose o persone derivanti da usi errati o sconsiderati.
- Assicurarsi che l'apparecchio sia posizionato su una superficie piana e stabile. Il costruttore non può essere considerato responsabile se un'errata installazione causerà danni a cose o persone.
- Non lasciare mai l'apparecchio collegato alla rete elettrica se inutilizzato.
- Accertarsi che i dati di targa siano compatibili con quelli della rete elettrica.
- L'installazione deve essere effettuata in base alle istruzioni del costruttore considerando la potenza massima dell'apparecchio indicata nella targhetta. Nel caso, utilizzare solo adattatori o prolunghie elettriche conformi alle vigenti norme di sicurezza. Non superare mai i limiti di assorbimento indicati sugli adattatori e/o sulle prolunghie, e sull'adattatore di massima potenza multiplo. In caso di danni al cavo di alimentazione, alla spina o ad altre parti non utilizzare il prodotto. Non avvicinare il cavo di alimentazione a oggetti taglienti o a superfici calde e non tirarlo per staccare la spina.
- Si raccomanda di rendere inutilizzabile l'apparecchio tagliando il cavo di alimentazione se presenta problemi di funzionamento e si decida di non ripararlo.
- In caso di malfunzionamento, non provare mai a riparare il prodotto in modo autonomo. Per la riparazione fare riferimento ai centri di assistenza autorizzati. In caso di guasto e/o cattivo funzionamento non manomettere l'apparecchio. Per l'eventuale riparazione rivolgersi solamente ai centri assistenza autorizzati Spice electronics. utilizzare solo ricambi originali. Il mancato rispetto di quanto sopra può far decadere i termini di garanzia e compromettere la sicurezza dell'apparecchio.
- Non esporre il prodotto a pioggia, umidità, gelo, ecc. Conservarlo in luoghi asciutti.
- Mai maneggiare o toccare il prodotto con mani bagnate o a piedi nudi.
- Prima di ogni utilizzo assicurarsi dell'integrità dell'apparecchio, in caso di dubbio rivolgersi al personale autorizzato dell'assistenza.
- Non lasciare mai gli elementi dell'imballaggio (sacchetti in plastica, polistirolo espanso, chiodi, graffette, ecc.) alla portata di bambini in quanto pericolosi. Tutti i materiali di imballaggio devono essere oggetto di raccolta differenziata.
- I bambini non devono giocare con l'apparecchio
- L'utilizzo dell'apparecchio da parte di persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza o conoscenza può essere eseguito solamente se è garantita un'adeguata sorveglianza oppure se sono



AVVERTENZE IMPORTANTI

state assicurate istruzioni circa l'utilizzo in totale sicurezza dell'apparecchio.
- Non per uso commerciale. Solo per uso domestico.

PULIZIA E MANUTENZIONE

Solamente dopo aver staccato la spina si potranno effettuare le operazioni di pulizia. Lavare il corpo dell'apparecchio esclusivamente con un panno leggermente umido o una spugna con detergente ed asciugare immediatamente. Non utilizzare pagliette d'acciaio o abrasive o prodotti per la pulizia troppo aggressivi. Non immergere il corpo in acqua. Le operazioni di pulizia e di manutenzione non devono essere effettuate da bambini. Lavare la vaschetta di acciaio a mano con una spugna e detergente non aggressivo. Il contenitore, il coperchio e gli accessori non possono essere lavati in lavastoviglie; lavarli a mano. Prima di riagganciarli al corpo asciugarli completamente.

INFORMAZIONI D'USO

Il prodotto è progettato esclusivamente per uso domestico o applicazioni simili: cucine per il personale in negozi, uffici o altri luoghi di lavoro, per i clienti in hotel, motel, bed & breakfast o residence.

- L'apparecchio non deve essere usato attraverso telecomandi o timer esterni.
- Questo apparecchio non deve essere utilizzato dai bambini. Tenere l'apparecchio ed il suo cavo fuori dalla portata dei bambini.
- Lavare con cura le parti che andranno a contatto con gli alimenti al primo utilizzo: Vaschetta in Acciaio, contenitore, coperchio in plastica ed accessori.
- Posizionare l'apparecchio su una superficie piana, stabile e non scivolosa.
- Controllare sempre di aver montato in modo accurato tutte le parti prima di azionare l'apparecchio.
- Staccare sempre la spina dalla presa elettrica prima dell'uso e/o prima di montare o smontare un qualsiasi accessorio.
- Pulire sempre la vaschetta in acciaio inox, gli accessori ed il corpo dopo ogni utilizzo per evitare il formarsi di cattivi odori.
- L'uso di accessori non originali può danneggiare il prodotto e far decadere i termini di garanzia. Non lasciare mai l'apparecchio incustodito mentre è in funzione.
- Dopo l'utilizzo riporre il prodotto fuori dalla portata dei bambini.
- Non sottoporre il prodotto ad urti che potrebbero danneggiarne i componenti.
- Non lasciare mai il prodotto incustodito mentre questo è in funzione.
- Non utilizzare il prodotto vicino a oggetti infiammabili
- Non inserire o staccare la presa di corrente con le mani bagnate
- Non posizionare l'apparecchio su una superficie instabile o bagnata
- Se non si ha intenzione di utilizzare lo scaldavivande per un lungo periodo, pulirlo accuratamente e rimetterlo nella propria scatola, per poi riporlo in un luogo asciutto e ben ventilato.

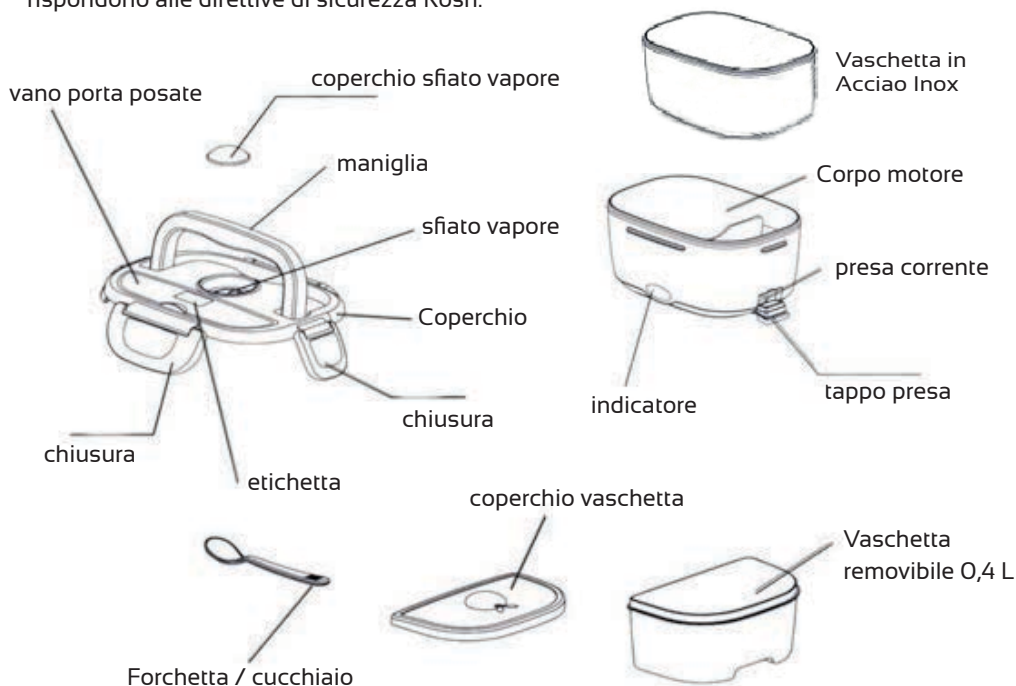


SCALDAVIVANDE - DESCRIZIONE PARTI



Spice ti ringrazia per aver acquistato Amarillo Inox - scaldavivande.
Leggere attentamente il presente Manuale di istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
Dopo aver letto questo Manuale, conservarlo con cura per future necessità.

- Sistema speciale di riscaldamento che permette il riscaldamento uniforme delle pietanze
- Il prodotto è dotato di contenitori costruiti con materiali durevoli, resistenti al calore, che rispondono alle direttive di sicurezza Rosh.



INFORMAZIONI IMPORTANTI DI SICUREZZA

- **Aprire sempre lo sfiato posto sul coperchio** per evitare la formazione di vapore che si forma quando lo scaldavivande si riscalda. Se lo sfiato non dovesse essere aperto potrebbe crearsi una pressione tale da deformare l'apparecchio. Premere quindi verso il basso il punto centrale del coperchio sfiato vapore posto al centro del coperchio del prodotto per permettere di aprire lo sfiato.

- Non inserire Mai il prodotto assemblato e completo in uno sterilizzatore.

- Non inserire Mai il prodotto, ne smontato e ne assemblato in Microonde

- Non Inserire Mai il prodotto in frigorifero.

- **Non allacciare mai alla corrente senza che dentro vi sia la vaschetta in Acciaio Inox e il cibo da riscaldare.**

- Non immergere Mai lo scaldavivande in acqua per pulirlo.



IMPORTANTE

> NORME DI SICUREZZA

Questo apparecchio è conforme alle Direttive:

- Direttiva 2014/30/UE Compatibilità elettromagnetica (EMC)
- Direttiva 2014/35/UE Bassa Tensione (LVD)
- Direttiva RoHS 2011/65/CE

- **ATTENZIONE.** La targhetta riportante la marcatura "CE" e la natura dell'alimentazione è posta sul fondo dell'apparecchio.

- A causa della continua evoluzione dei prodotti, le caratteristiche ed il disegno di questo modello possono variare senza preavviso.

- L'Azienda declina ogni responsabilità per l'utilizzo improprio del prodotto.

- Tenere fuori dalla portata dei bambini di età inferiore ai 36 mesi.

> SMALTIMENTO

Questo apparecchio non è da considerarsi quale rifiuto urbano: il suo smaltimento deve pertanto essere effettuato mediante raccolta separata



- Lo smaltimento effettuato in maniera non separata può costituire un potenziale danno per l'ambiente e per la salute. Tale prodotto può essere restituito al distributore all'atto dell'acquisto di un nuovo apparecchio.

- L'uso improprio dell'apparecchiatura o di parti di essa può costituire un potenziale pericolo per l'ambiente e per la salute. Lo smaltimento improprio dell'apparecchio costituisce condotta fraudolenta ed è soggetto a sanzioni da parte dell'Autorità di Pubblica Sicurezza.

- Tenere fuori dalla portata dei bambini di età inferiore ai 36 mesi.

Made in China



Start-Up srls e Spice Electronics si riservano il diritto di apportare ai prodotti modifiche di tipo strutturale, tecnico, funzionale, elettrico ed estetico.

Inoltre si riservano il diritto di sostituire qualsiasi parte di prodotto senza alcun preavviso, ove ritenuto necessario ed opportuno, in modo da poter offrire al consumatore prodotti sempre affidabili, di contenuto tecnologico avanzato e con l'obiettivo di una lunga durata di utilizzo.

IMPORTANT SAFETY WARNINGS

When using the electrical appliance, you must observe all the following instructions: Read all instructions carefully regarding installation, use and maintenance before you start using it.

- Retain this instruction manual for future reference.
- Any other use not specified in this instruction manual is considered improper and dangerous. Spice Electronics cannot not held responsible in case there is damage to property or persons resulting from incorrect or irresponsible use.
- Make sure the appliance is placed on a flat and stable surface. The manufacturer cannot be held responsible if an incorrect installation causes damage to property or persons.
- Never leave the appliance plugged in when not in use.
- Make sure the values shown on the unit plate correspond to those of the electrical network.
- The installation must be performed according to the manufacturer's instructions considering the maximum power of the appliance indicated on the plate. If necessary, only use adapters or extension leads complying with the current security regulations. Never exceed the consumption limits indicated on adaptors and/or extension cables, and adaptor of maximum multi-fold power. In case of damage to the power cable, plug or other parts, do not use the product. Do not place the power cord near any sharp objects or on hot surfaces or pull it to remove the plug.
- It is recommended to render the appliance unusable by cutting off the power cable, if it is not working properly and you decide not to repair it.
- In case of malfunction, never try to repair the product yourself. For repairs, contact the authorised service centres. In case of failure and/or malfunction, do not tamper with the appliance. For any repairs, contact only a Spice electronics service centre. Use only original spare parts. The Failure to observe this instruction manual may invalidate the warranty and compromise the safety of the appliance.
- Do not expose the product to rain, moisture, frost, etc. Store it in dry place.
- Never handle or touch the unit with wet hands or bare feet.
- Before each use, check the integrity of the appliance, in the case of doubt, please contact the authorised service personnel.
- Never leave the packaging materials (plastic bags, polystyrene foam, nails, staples, etc.) within reach of children as they may be dangerous. All packaging materials must be collected separately.
- Children should not play with the appliance.
- The use of the appliance by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience or knowledge can be executed only if it adequate supervision is guaranteed or if the instructions



IMPORTANT SAFETY WARNINGS

given regarding the use of the appliance guarantee complete safety of the user.

- Not for commercial use. Only for domestic use.

CLEANING AND MAINTENANCE

The appliance should be cleaned only after you have pulled the plug. Wash the body of the appliance only with a slightly damp cloth or sponge with detergent and dry it immediately. Do not use steel wool or abrasive products used for very aggressive cleaning. Do not immerse the body in water. The cleaning and maintenance must not be carried out by children. Wash the steel tray by hand with a sponge and a mild detergent. The container, lid and accessories cannot be washed in dishwasher; wash them by hand. Dry them completely before you reattach them to the body.

OPERATING INFORMATION

The product is designed exclusively for domestic use or similar applications: kitchens for personnel in shops, offices or other workplaces, for clients in hotels, motels, bed & breakfast or residences.

- The device should not be operated by external remote controls or timers.
- This appliance must not be used by children. Keep the appliance and its cord out of reach of children.
- Carefully wash the parts that will be in contact with food before first use: Steel tray, container, plastic cover and accessories.
- Place the appliance on a flat, stable and non-slippery surface.
- Always check that all the parts have been fitted accurately before operating the appliance.
- Always unplug from the electrical outlet before using and/or mounting or removing any accessory.
- Always clean the stainless steel tray, accessories and body after each use to prevent formation of unpleasant odours.
- The use of non-original accessories can damage the product and invalidate the warranty terms. Never leave the appliance unattended while it is in use.
- After use, keep the product out of the reach of children.
- Do not subject the product to shocks that could damage the components.
- Never leave the product unattended while it is in operation.
- Do not use the product near flammable objects.
- Do not insert or remove the plug from power socket with wet hands.
- Do not place the product on an unstable or wet surface.
- If you are not going to use the food warmer for a long time, thoroughly clean it and put it back in its box, and then store it in a dry and well-ventilated place.

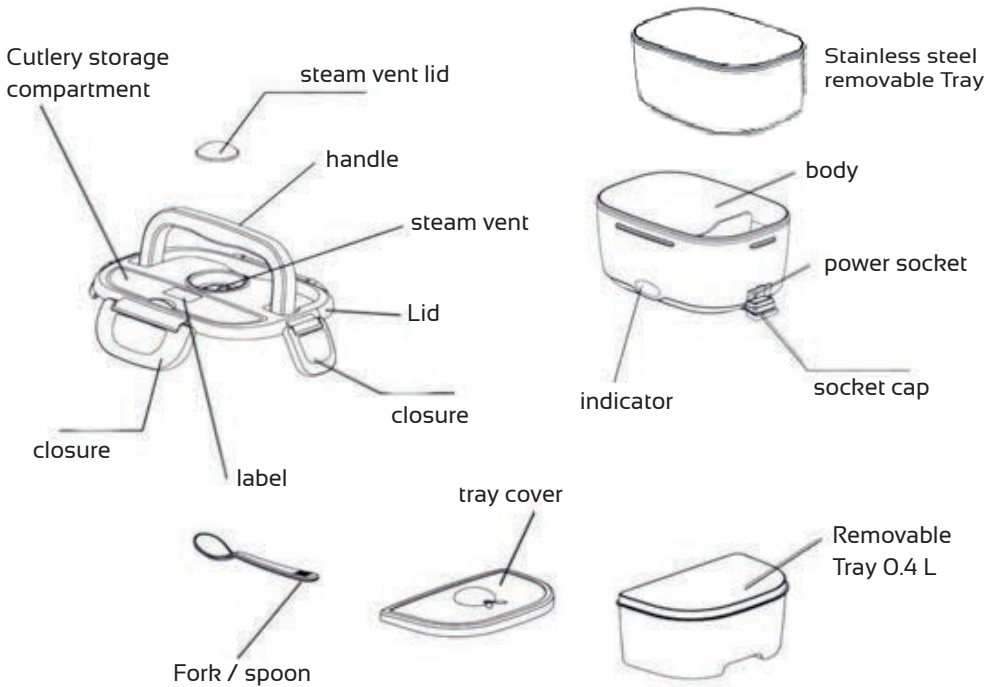


FOOD WARMER - DESCRIPTION OF PARTS

Spice thanks you for purchasing Amarillo Inox - food warmer. Please read this instruction manual before using the product.

After reading this manual, keep it for future requirements.

- Special heating system that allows uniform heating of the dishes
- The product is equipped with containers made of durable and heat-resistant materials, which comply with the Rosh safety regulations.



IMPORTANT SAFETY INFORMATION

- **Always open the vent placed on the lid** to avoid the formation of steam which is formed when the food warmer heats up. If the vent is not be opened, the steam can create a pressure that can deform the appliance. Therefore, press downward on the centre point of the lid of steam vent placed at the centre of the lid in order to open the vent.

- Never place the assembled and complete product in a steriliser.
- Never place the assembled or disassembled product in Microwave.
- Do not place the product in the refrigerator.
- Never connect the appliance to a power outlet without placing inside the stainless steel tray and the food to be heated.
- Never immerse warmer in water to clean it.



IMPORTANT

> SAFETY NORMS

This appliance complies with the directives:

- Directive 2014/30 / EU Electromagnetic Compatibility (EMC)
- Directive 2014/35 / EU Low Voltage Directive (LVD)
- Directive RoHS 2011/65/CE

- CAUTION. The Rating Label bearing the "CE" marking and the nature of power is placed on the bottom.
- Due to the continuous evolution of products, features and design of this model may change without notice.
- The Company accepts no responsibility for the improper use of the product.
- Keep out of reach of children under the age of 36 months.

> DISPOSAL



This appliance is not to be considered as urban waste: his disposal should therefore be made of separately

- The disposal carried out in a manner not separated may constitute a potential damage to the 'environment and to health. This product can be returned to the distributor at the time of 'purchase of a new appliance.
- Improper use of 'equipment or parts of it may represent a potential hazard for the' environment and health. Improper disposal dell 'unit constitutes fraudulent conduct and is subject to sanctions on the part of public security authorities.
- Keep out of reach of children under the age of 36 months.

Made in China



Start-Up srls and Spice Electronics reserve the right to make products structural changes, technical, functional, electrical and aesthetic.

Also reserve the right to replace any part of the product without prior notice, where it considered necessary and appropriate, in order to offer the consumer products always reliable, advanced technology and the target of a long duration of use.

ADVERTENCIAS IMPORTANTES

Cuando se utiliza el aparato eléctrico se deben observar todas las precauciones siguientes: Leer atentamente todas las instrucciones relativas a la instalación, uso y mantenimiento antes de comenzar a utilizarlo.

- Conservar este manual para futuras referencias.
- Cualquier otro uso no especificado en este manual de instrucciones debe considerarse inadecuado y peligroso. Spice Electronics no podrá ser responsabilizada en caso de daños a las cosas o las personas resultantes del uso indebido o imprudente.
- Asegúrese de que el aparato está colocado sobre una superficie plana y estable. El fabricante no podrá ser responsabilizado si una incorrecta instalación causa daños a las cosas o a las personas.
- No deje el aparato enchufado a la red eléctrica cuando no esté en uso.
- Asegúrese de que los datos de la etiqueta sean compatibles con los de la red eléctrica.
- La instalación debe realizarse de acuerdo con las instrucciones del fabricante teniendo en cuenta la potencia máxima indicada en la etiqueta. En su caso, emplear únicamente adaptadores o cables de extensión conformes con las normas de seguridad vigentes. Nunca supere los límites de consumo indicados en los adaptadores y/o cables de extensión y en el adaptador múltiple de potencia múltiple. En caso de daños en el cable de alimentación, en el enchufe o en otras partes, no utilizar el producto. No acerque el cable de alimentación a objetos afilados o a superficies calientes y no tire de él para sacar el enchufe.
- Se recomienda inutilizar el aparato cortando el cable de alimentación si presenta problemas de funcionamiento y decide no repararlo.
- En caso de mal funcionamiento, nunca intente reparar el producto por sí mismo. Para las reparaciones, acuda a los servicios técnicos autorizados. En caso de avería y/o mal funcionamiento, no manipule el aparato. Para las eventuales reparaciones, acuda únicamente a los servicios técnicos autorizados por Spice Electronics. Utilice solo piezas de repuesto originales. La no observación de estas instrucciones puede invalidar la garantía y comprometer la seguridad del aparato.
- No exponga el producto a la lluvia, humedad, heladas, etc. Consérvelo en lugares secos.
- Nunca debe manipular o tocar el producto con las manos mojadas o con los pies descalzos.
- Antes de cada uso, compruebe la integridad del aparato; en caso de duda, consulte al personal autorizado del servicio técnico.
- Nunca deje el material de embalaje (bolsas de plástico, poliestireno expandido, clavos, grapas, etc.) al alcance de los niños, dada su peligrosidad. Todos los materiales de embalaje deben ser objeto de recogida selectiva.
- Los niños no deben jugar con el aparato.
- El uso del aparato por parte de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia o conocimientos puede ser realizado únicamente si se garantiza una adecuada supervisión o



ADVERTENCIAS IMPORTANTES

si se han proporcionado instrucciones relativas al uso del aparato en condiciones de total seguridad.

- No adecuado para uso comercial. Solo para uso doméstico.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Unicamente tras haber desconectado el enchufe podrán realizarse las operaciones de limpieza. Limpiar el cuerpo del aparato exclusivamente con un paño ligeramente húmedo o una esponja con detergente y secar inmediatamente. No emplee lana de acero o abrasivos o productos de limpieza demasiado agresivos. No sumergir el cuerpo en agua. Las operaciones de limpieza y mantenimiento no deben ser realizadas por los niños. Lave la bandeja de acero a mano con una esponja y un detergente no agresivo. El contenedor, la tapa y los accesorios no son aptos para lavavajillas; lavar a mano. Antes de reincorporarlos al cuerpo, séquelos por completo.

INFORMACIÓN DE USO

El producto está diseñado exclusivamente para uso doméstico o aplicaciones similares: cocinas para el personal de tiendas, oficinas u otros lugares de trabajo, para clientes en hoteles, moteles, B&B o residencias.

- El aparato no debe ser utilizado mediante mandos a distancia o temporizadores externos.

- Este aparato no debe ser utilizado por niños. Mantenga el aparato y el cable fuera del alcance de los niños.

- Lave cuidadosamente las piezas que vayan a estar en contacto con alimentos antes del primer

uso: bandeja de acero, contenedor, tapa de plástico y accesorios.

- Coloque el aparato sobre una superficie plana, estable y no resbaladiza.

- Compruebe siempre que ha montado de modo preciso todas las partes antes de poner en marcha el aparato.

- Desconecte siempre el enchufe de la toma eléctrica antes del uso y/o antes de montar o desmontar cualquier accesorio.

- Limpie siempre la bandeja de acero inoxidable, los accesorios y el cuerpo después de cada uso para evitar la formación de olores desagradables.

- El uso de accesorios no originales puede dañar el producto e invalidar la garantía. Nunca deje el aparato desatendido mientras está funcionando.

- Después del uso, almacene el producto fuera del alcance de los niños.

- No exponga el producto a golpes que podrían dañar sus componentes.

- Nunca deje el producto desatendido mientras está en funcionamiento.

- No utilice el producto cerca de objetos inflamables.

- No conecte o desconecte el enchufe de la toma de corriente con las manos mojadas.

- No coloque el producto sobre una superficie inestable o mojada

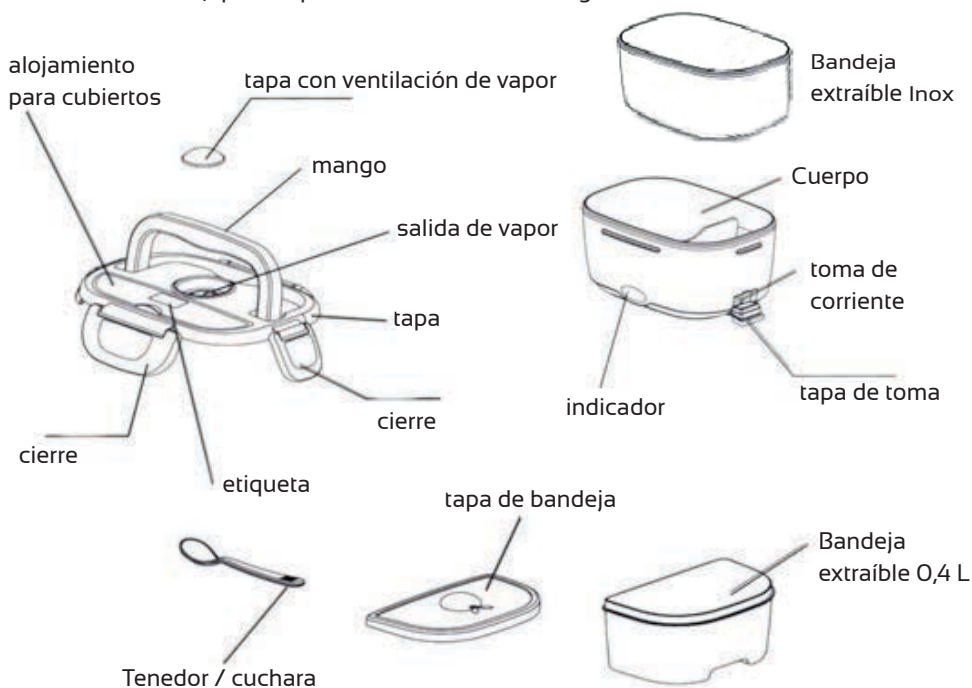
- Si no va a utilizar el calentador de platos durante un período largo, límpielo a fondo y vuelva a ponerlo en su caja, antes de almacenarlo en un lugar seco y bien ventilado.



CALENTADOR DE PLATOS - DESCRIPCIÓN DE LAS PARTES

Spice te agradece la compra de Amarillo Inox - calentador de platos. Por favor, lee este Manual de instrucciones antes de utilizar el producto. Después de leer este Manual, consévalo para futuras necesidades.

- Sistema especial de calentamiento que permite un calentamiento uniforme de los alimentos.
- El producto está equipado con contenedores fabricados en materiales duraderos, resistentes al calor, que cumplen con las normas de seguridad Rosh.



INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD

- **Abra siempre la salida de vapor situada en la tapa** para evitar la formación de vapor de agua cuando el calentador de platos se calienta. De no abrirse la salida de vapor, podría crearse una presión capaz de deformar el aparato. Por ello, presione hacia abajo el punto central de la salida de vapor de la tapa situada en el centro de la tapa del producto para permitir la apertura de la salida de vapor.
- Nunca introduzca el producto montado y completo en un esterilizador.
- Nunca introduzca el producto, montado o desmontado, en un microondas.
- Nunca introduzca el producto en un frigorífico.
- Nunca conectar a la corriente sin que en su interior se encuentren la bandeja de acero inoxidable y los alimentos a calentar.
- Nunca sumerja en agua el calentador de platos para limpiarlo.



IMPORTANTE

> NORMAS DE SEGURIDAD

Este aparato es conforme a las directivas:

- Directiva 2014/30 / UE de compatibilidad electromagnética (EMC)
- Directiva 2014/35 / UE Directiva de baja tensión (LVD)
- Directiva 2011/65 / CE, RoHS

- PRECAUCIÓN. La placa que lleva el marcado "CE" y la naturaleza del poder se coloca en la parte inferior.
- Debido a la evolución continua de productos, características y diseño de este modelo pueden cambiar sin previo aviso.
- La Compañía no asume ninguna responsabilidad por el uso indebido del producto.
- Mantener fuera del alcance de los niños menores de 36 meses.

> ELIMINACIÓN

Este aparato no es para ser considerado como residuos urbanos: por lo tanto, su eliminación debe hacerse de forma separada



- La disposición lleva a cabo de una manera no separada puede constituir un daño potencial al "medio ambiente y para la salud. Este producto puede ser devuelto al distribuidor en el momento de 'compra de un nuevo aparato.

- 'Mal uso de' equipos o partes de él L puede representar un riesgo potencial para el "medio ambiente y la salud. La eliminación inadecuada dell 'unidad constituye una conducta fraudulenta y es objeto de sanciones por parte de las autoridades de seguridad pública'.

- Mantener fuera del alcance de los niños menores de 36 mese

Made in China



Start-Up srls e Spice Electronics se reservan el derecho de hacer productos cambios estructurales, técnicos, funcionales, eléctricas y estéticos.

También se reserva el derecho de reemplazar cualquier parte del producto sin previo aviso, cuando lo ha considerado necesario y apropiado, con el fin de ofrecer los productos de consumo siempre fiable, tecnología avanzada y el objetivo de un largo tiempo de uso.



AVERTISSEMENTS IMPORTANTS

Lorsque vous utilisez l'appareil électrique, vous devez respecter toutes les précautions suivantes : lisez toutes les instructions concernant l'installation, l'utilisation et l'entretien avant de commencer à l'utiliser.

- Gardez cette notice pour la consulter ultérieurement.
 - Toute autre utilisation non spécifiée dans cette notice doit être considérée comme impropre et dangereuse. Spice Electronics ne peut pas être tenu responsable en cas de dommages aux biens ou aux personnes résultant d'une utilisation erronée ou inconsiderée.
 - Assurez-vous que l'appareil soit placé sur une surface plane et stable. Le fabricant ne peut être tenu responsable de dommages aux biens ou aux personnes résultant d'une installation incorrecte.
 - Ne laissez jamais l'appareil branché lorsqu'il ne sert pas.
 - Assurez-vous que les données indiquées sur la plaque sont compatibles avec celles du réseau électrique.
 - L'installation doit être effectuée selon les instructions du fabricant en tenant compte de la puissance maximale indiquée sur la plaque.
- Si nécessaire, utilisez uniquement des adaptateurs ou des rallonges électriques en conformité avec les normes de sécurité en vigueur.
Ne dépassez jamais les limites de consommation indiquées sur les adaptateurs et / ou les rallonges, et sur les prises multiples.
En cas d'endommagement du câble d'alimentation, de la prise ou d'autres parties, n'utilisez pas l'appareil. N'approchez pas le cordon d'alimentation d'objets coupants ou de surfaces chaudes ou ne le tirez pas pour retirer la prise.
- Si l'appareil ne fonctionne pas correctement et que vous décidez de ne pas le réparer, il est recommandé de le rendre inutilisable en coupant le cordon d'alimentation.
 - En cas de dysfonctionnement, n'essayez jamais de réparer l'appareil tout seul. Pour les réparations, contactez les centres d'assistance agréés. En cas de panne et / ou de dysfonctionnement ne touchez pas l'appareil. Pour les réparations, adressez-vous uniquement aux centres d'assistance agréés Spice electronics. Utilisez uniquement des pièces de rechange d'origine. Le non-respect de cette instruction peut invalider la garantie et compromettre la sécurité de l'appareil.
 - N'exposez pas l'appareil à la pluie, l'humidité, le gel, etc. Conservez-le en lieu sec.
 - Ne manipulez pas ou ne touchez jamais l'appareil avec les mains mouillées ou les pieds nus.
 - Avant chaque utilisation, contrôlez l'état de l'appareil, en cas de doute, contactez le personnel d'assistance agréé.
 - Ne laissez jamais les matériaux d'emballage (sacs en plastique, mousse de polystyrène, clous, agrafes, etc.) à la portée des enfants car ils sont dangereux. Tous les matériaux d'emballage doivent être triés pour le recyclage.
 - Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
 - L'utilisation de l'appareil par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées ou manquant d'expérience ou de connaissances n'est envisageable que si elle est garantie par une surveillance adéquate ou si des instructions ont été données pour utiliser l'appareil en toute sécurité.



AVERTISSEMENTS IMPORTANTS

- L'appareil n'est pas prévu pour un usage commercial, mais uniquement pour un usage domestique.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Vous pourrez effectuer les opérations de nettoyage seulement après avoir débranché la prise. Lavez le corps de l'appareil uniquement avec un chiffon légèrement humide ou une éponge avec un détergent et essuyez immédiatement. N'utilisez pas de laine d'acier ou d'abrasif ou de produits de nettoyage trop agressifs. Ne plongez pas le corps de l'appareil dans l'eau. Les opérations de nettoyage et d'entretien ne doivent pas être effectuées par des enfants. Lavez le bol en acier à la main avec une éponge et un détergent doux. Le récipient, le couvercle et les accessoires ne peuvent pas être lavés au lave-vaisselle ; lavez-les à la main. Avant de les refixer au corps de l'appareil, essuyez-les complètement.

INFORMATIONS SUR L'UTILISATION

L'appareil est conçu exclusivement pour un usage domestique ou des applications semblables : cuisines pour le personnel dans les magasins, bureaux ou autres lieux de travail, pour pour les clients dans les hôtels, motels, bed & breakfast ou résidences.

- L'appareil ne doit pas être utilisé avec des télécommandes ou des minuteries externes.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des enfants.
- Conservez l'appareil et son cordon hors de la portée des enfants.
- Lavez soigneusement les pièces qui seront en contact avec les aliments à la première utilisation : bol en acier, récipient, couvercle en plastique et accessoires.
- Placez l'ensemble sur une surface plane, stable et non glissante.
- Vérifiez toujours que vous avez assemblé soigneusement toutes les pièces avant d'utiliser l'appareil.
- Débranchez toujours la prise électrique avant utilisation et / ou avant de monter ou démonter tout autre accessoire.
- Nettoyez toujours le bol en acier inoxydable, les accessoires et le corps de l'appareil après chaque utilisation pour prévenir la formation d'odeurs désagréables.
- L'utilisation d'autres accessoires non d'origine peut endommager l'appareil et annuler les conditions de garantie. Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en marche.
- Après utilisation, placez l'appareil hors de la portée des enfants.
- Ne soumettez pas l'appareil à des chocs qui pourraient endommager les pièces.
- Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en marche.
- N'utilisez pas l'appareil à proximité d'objets inflammables.
- Ne branchez pas ni débranchez la prise d'alimentation avec les mains mouillées.
- Ne placez pas l'appareil sur une surface instable ou mouillée.
- Si vous ne prévoyez pas d'utiliser le chauffe-plat pendant une longue période, nettoyez-le soigneusement et rangez-le dans son emballage, puis placez-le dans un endroit sec et bien ventilé.



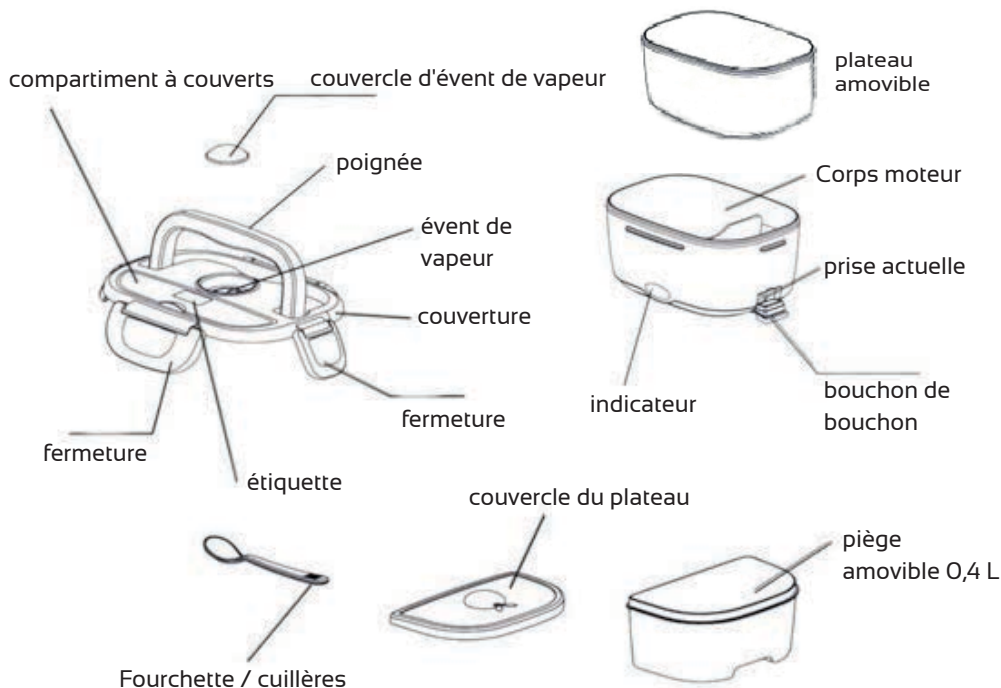
CHAUFFE-PLAT - DESCRIPTION DES PIÈCES

Spice vous remercie d'avoir acheté Amarillo Inox - chauffe-plat.

Veuillez lire attentivement cette notice avant d'utiliser l'appareil.

Après avoir lu cette notice, conservez-la soigneusement afin de pouvoir la consulter ultérieurement.

- Système particulier de chauffage permettant de réchauffer uniformément des plats
- L'appareil est doté de conteneurs élaborés en matériaux durables, résistant à la chaleur et respectant les consignes de sécurité Rosh.



INFORMATIONS IMPORTANTES SUR LA SÉCURITÉ

- **Ouvrez toujours l'évent situé sur le couvercle** pour éviter la formation de vapeur d'eau qui se forme lorsque le chauffe-plat fonctionne. Si l'évent n'est pas ouvert, cela pourrait créer une pression pouvant déformer l'appareil. Ensuite, appuyez vers le bas sur le point central du couvercle évent de vapeur situé au centre du couvercle de l'appareil pour pouvoir ouvrir l'évent.
- Ne placez jamais l'appareil assemblé et complet dans un stérilisateur.
- Ne placez jamais l'appareil ni démonté ni assemblé au micro-ondes
- Ne placez jamais l'appareil dans le réfrigérateur.
- Ne branchez jamais l'appareil sans qu'il contienne le bol en acier inoxydable et la nourriture à chauffer.
- Ne plongez jamais le chauffe-plat dans l'eau pour le nettoyer.



>RÈGLES DE SÉCURITÉ

Cet appareil est conforme aux directives:

- Directive 2014/30 / Compatibilité électromagnétique UE (CEM)
- Directive 2014/35 / Directive européenne basse tension (LVD)
- Directive RoHS 2011/65 / CE

- ATTENTION. La plaque portant le marquage «CE» et la nature du pouvoir est placé sur le fond.

- En raison de l'évolution constante des produits, les caractéristiques et la conception de ce modèle peuvent changer sans préavis.

- La Société décline toute responsabilité pour l'utilisation impropre du produit.

- Tenir hors de portée des enfants de moins de 36 mois.

> ÉLIMINATION

Cet appareil ne doit pas être considéré comme un déchet urbain: sa disposition devrait donc être faite séparément



- La cession effectuée d'une manière non séparé peut constituer un dommage potentiel à la «environnement et à la santé. Ce produit peut être retourné au distributeur au moment de l'achat d'un nouvel appareil.

- L'utilisation abusive des «équipements ou parties de celui-ci peut représenter un danger potentiel pour l' environnement et la santé.

L'élimination inadéquate dell 'unité constitue un comportement frauduleux et est soumis à des sanctions de la part des «autorités de sécurité publique.

- Tenir hors de portée des enfants de moins de 36 mois.

Made in China



Start-Up srls e Spice Electronics se réservent le droit de faire des produits changements structurels, techniques, fonctionnelles, électriques et esthétiques. Se réservent également le droit de remplacer une partie du produit sans préavis, où il jugé nécessaire et approprié, afin d'offrir les produits de consommation toujours fiable, technologie de pointe et l'objectif d'une longue durée d'utilisation.



WICHTIGE HINWEISE

Bei der Verwendung des Elektrogerätes müssen alle folgenden Vorsichtsmaßnahmen befolgt werden: Vor der Verwendung lesen Sie sorgfältig sämtliche Anweisungen in Bezug auf die Installation, die Bedienung und die Wartung.

- Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung für eine spätere Konsultation auf.
- Jede andere, in der Anleitung nicht angeführte Verwendung ist als unsachgemäß und gefährlich anzusehen. Spice Electronics haftet nicht für Sach- oder Personenschäden, die auf eine unsachgemäße und nachlässige Verwendung zurückzuführen sind.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät auf einer ebenen und stabilen Fläche aufgestellt ist. Der Hersteller kann nicht zur Verantwortung gezogen werden, wenn eine fehlerhafte Installation Schäden an Sachen oder Personen verursacht.
- Lassen Sie das Gerät bei Nichtbenutzung niemals am Stromnetz angeschlossen.
- Stellen Sie sicher, dass die Daten des Kennschilts mit denen des Stromnetzes übereinstimmen.
- Die Installation muss gemäß den Anweisungen des Herstellers und unter Beachtung der auf dem Kennschild angeführten maximalen Leistung durchgeführt werden. In jedem Fall dürfen ausschließlich Adapter oder Verlängerungskabel, die den geltenden Sicherheitsvorschriften entsprechen, verwendet werden. Überschreiten Sie niemals die Grenzwerte für die Stromaufnahme, die auf den Adaptern bzw. Verlängerungskabeln sowie auf dem leistungsstarken Mehrfachstecker angezeigt sind.
- Bei Schäden am Netzkabel, am Stecker oder an anderen Teilen darf das Gerät nicht verwendet werden. Halten Sie das Netzkabel fern von scharfen Gegenständen oder heißen Oberflächen und ziehen Sie nicht daran, um den Stecker herauszuziehen.
- Bei Betriebsstörungen oder in dem Fall, in dem Sie das Gerät nicht reparieren lassen möchten, schneiden Sie das Netzkabel durch, um das Gerät funktionsunfähig zu machen.
- Im Fall von Fehlfunktionen versuchen Sie niemals das Gerät selbst zu reparieren. Für Reparaturen wenden Sie sich an die autorisierten Kundendienstzentren. Im Falle eines Defektes bzw. einer Betriebsstörung führen Sie keine Eingriffe am Gerät durch. Für eventuelle Reparaturen wenden Sie sich ausschließlich an die von Spice Electronics autorisierten Kundendienstzentren. Nur Original-Ersatzteile verwenden. Bei Nichtbeachtung der oben angeführten Anweisung kann die Garantie verfallen und die Sicherheit des Gerätes beeinträchtigt werden.
- Setzen Sie das Produkt unter keinen Umständen Regen, Feuchtigkeit, Frost usw. aus. Bewahren Sie es an trockenen Orten auf.
- Handhaben oder berühren Sie das Gerät niemals mit nassen Händen oder barfuß.
- Vergewissern Sie sich vor jeder Verwendung, dass sich das Gerät in unversehrtem Zustand befindet, andernfalls wenden Sie sich an den autorisierten Kundendienst.
- Bewahren Sie das Verpackungsmaterial (Plastikbeutel, Polystyrolschaum, Nägel, Klammern usw.) außerhalb der Reichweite von Kindern auf, da es eine Gefahr für dieselben darstellen kann. Alle Verpackungsmaterialien müssen getrennt entsorgt werden.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Die Verwendung des Gerätes durch Personen mit eingeschränkten



WICHTIGE HINWEISE

physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder durch unerfahrene und mit der Verwendung nicht vertrauten Personen ist zugelassen, wenn eine angemessene Überwachung gewährleistet oder eine Einweisung in die Verwendung des Gerätes in vollkommener Sicherheit gegeben ist.

- Nicht für die gewerbliche Verwendung bestimmt. Nur für den Hausgebrauch.

REINIGUNG UND WARTUNG

Die Reinigungsvorgänge dürfen erst dann durchgeführt werden, nachdem der Stecker aus der Steckdose herausgezogen wurde. Reinigen Sie den Gerätekörper ausschließlich mit einem feuchten Tuch oder einem mit Reinigungsmittel befeuchteten Schwamm und trocknen Sie ihn unverzüglich ab. Verwenden Sie keine Stahlwolle, Scheuerschwämme oder aggressive Reinigungsmittel. Den Gerätekörper nicht in Wasser tauchen. Die Reinigungs- und Wartungsvorgänge dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden. Spülen Sie die Stahlschale per Hand mit einem Schwamm und einem nicht aggressiven Reinigungsmittel. Der Behälter, der Deckel und die Zubehörteile sind für den Geschirrspüler nicht geeignet. Spülen Sie sie per Hand. Vor dem erneuten Einsetzen in den Gerätekörper müssen diese sorgfältig abgetrocknet werden.

VERWENDUNGSHINWEISE

Das Produkt ist ausschließlich für den Hausgebrauch oder ähnliche Anwendungen bestimmt: Personalküchen in Geschäften, Büros oder anderen Arbeitsplätzen, für Gäste in Hotels, Motels, B&B oder Ferienwohnungen.

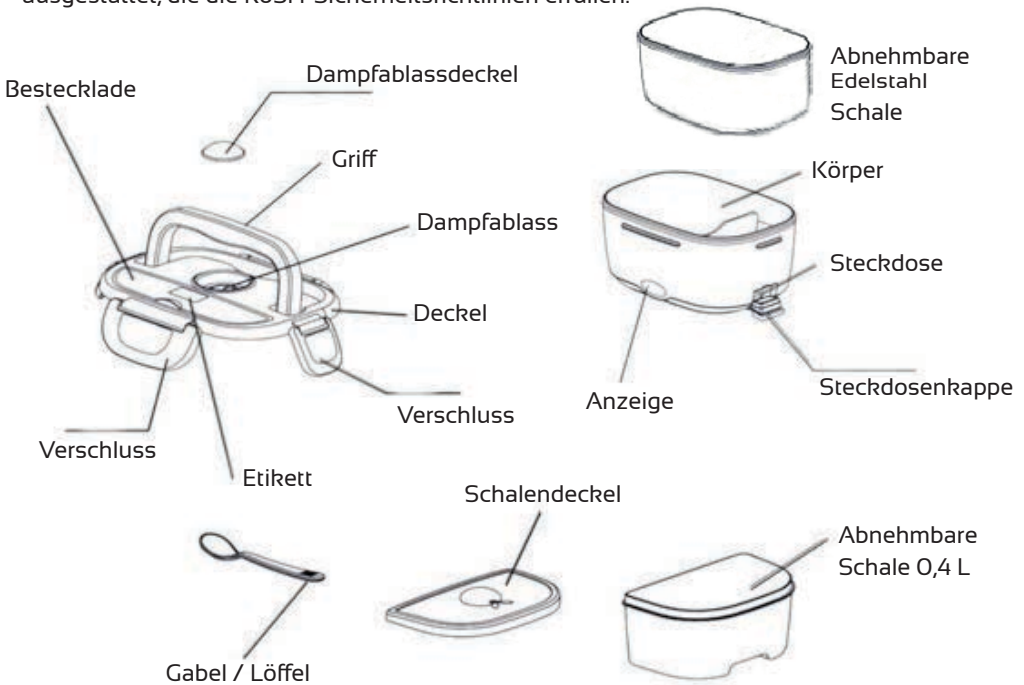
- Das Gerät darf nicht mit Fernbedienungen oder externen Timern verwendet werden.
- Dieses Gerät darf nicht von Kindern benutzt werden. Das Gerät und sein Stromkabel müssen außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.
- Vor der ersten Verwendung müssen die Teile, die mit Lebensmitteln in Kontakt kommen, sorgfältig gespült werden: Stahlschale, Behälter, Kunststoffdeckel und Zubehörteile.
- Stellen Sie das Gerät auf einer ebenen, stabilen und nicht rutschigen Fläche auf.
- Vor der Inbetriebnahme des Gerätes vergewissern Sie sich stets, dass alle Teile auf sachgemäße Weise montiert sind.
- Vor der Verwendung bzw. vor dem Ein- oder Ausbau eines beliebigen Zubehörteils ziehen Sie den Stecker immer aus der Steckdose.
- Reinigen Sie die Edelstahlschale, die Zubehörteile und den Gerätekörper nach jeder Verwendung, um die Bildung unangenehmer Gerüche zu vermeiden.
- Bei Verwendung von nicht originalen Zubehörteilen kann das Produkt beschädigt werden und die Garantie verfallen. Das Gerät während seines Betriebs niemals unbeaufsichtigt lassen.
- Nach der Verwendung verstauen Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Setzen Sie das Produkt keinen Stößen aus, die die einzelnen Komponenten beschädigen können. Das Produkt während seines Betriebs niemals unbeaufsichtigt lassen.
- Verwenden Sie das Produkt nicht in der Nähe von entflammaren Gegenständen
- Den Netzstecker niemals mit nassen Händen einfügen oder herausziehen
- Das Gerät niemals auf einer instabilen oder nassen Oberfläche aufstellen
- Wenn Sie den Speisewärmer über längere Zeit nicht zu verwenden gedenken, muss dieser gründlich gereinigt und in seinem Karton verstaut werden, um dann an einem trockenen und gut belüfteten Ort aufbewahrt zu werden.



SPEISEWÄRMER - BESCHREIBUNG DER TEILE

Spice dankt Ihnen für den Kauf des Amarillo Inox - Speisewärmers. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor der ersten Inbetriebnahme des Produktes sorgfältig durch. Nach dem Lesen dieser Anleitung bewahren Sie sie für ein späteres Nachschlagen auf.

- Spezielles Aufwärmesystem, das eine gleichmäßige Erwärmung der Speisen ermöglicht
- Das Produkt ist mit Behältern aus haltbaren und hitzebeständigen Materialien ausgestattet, die die RoSH-Sicherheitsrichtlinien erfüllen.



WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

- Öffnen Sie immer das auf dem Deckel angeordnete Ablassventil, um die Bildung von Dampf während der Erwärmung des Speisewärmers zu vermeiden. Bei geschlossenem Ablassventil könnte ein Druck erzeugt werden, der eine Verformung des Gerätes zur Folge haben kann. Drücken Sie hierfür den Mittelpunkt des Dampfablassdeckels, der in der Mitte des Produktdeckels angeordnet ist, nach unten, um das Ablassventil zu öffnen.
- Legen Sie das zusammengebaute und vollständige Produkt NIEMALS in einen Sterilisierapparat.
- Legen Sie das zerlegte oder zusammengebaute Produkt NIEMALS in die Mikrowelle.
- Legen Sie das Produkt NIEMALS in den Kühlschrank.
- Schließen Sie das Gerät nie an das Stromnetz an, wenn nicht zuvor die Edelstahlschale und die zu erwärmende Speise eingefügt wurden.
- Tauchen Sie den Speisewärmer NIEMALS in Wasser, um diesen zu reinigen.



> SICHERHEITSREGELN

Dieses Gerät entspricht den Richtlinien:

- Richtlinie 2014/30 / EU Elektromagnetische Verträglichkeit (EMC)
- Richtlinie 2014/35 / EU-Niederspannungsrichtlinie (LVD)
- RoHS-Richtlinie 2011/65 / CE

- VORSICHT. Die Platte mit dem Symbol "CE" -Kennzeichnung und die Natur der Macht ist auf dem Boden platziert.

- Durch die kontinuierliche Weiterentwicklung von Produkten, Funktionen und das Design dieses Modells können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

- Die Gesellschaft übernimmt keine Verantwortung für die unsachgemäße Verwendung des Produkts.

- Außerhalb der Reichweite von Kindern unter dem Alter von 36 Monaten halten.

> ENTSORGUNG

Dieses Gerät ist nicht als Siedlungsabfälle in Betracht gezogen werden: ihm zur Verfügung stehenden daher separat vorgenommen werden sollen



- Die Entsorgung erfolgt in einer Art und Weise nicht abgetrennt wurde, kann eine mögliche Beschädigung des "Umwelt und für die Gesundheit darstellen. Dieses Produkt kann bei der 'Kauf eines neuen Gerätes zum Verteiler zurückgeführt werden.



- L 'Missbrauch' Ausrüstung oder Teile davon kann eine potenzielle Gefahr für die Umwelt und Gesundheit darstellen. Unsachgemäße Entsorgung dell 'Einheit bildet betrügerisches Verhalten und unterliegt Sanktionen seitens der "öffentlichen Sicherheitsbehörden .

- Außerhalb der Reichweite von Kindern unter dem Alter von 36 Monaten halten.

Made in China



Start-Up SRLs und Spice Electronics behält sich das Recht vor, Produkte zu machen Strukturänderungen, technische, funktionelle, elektrische und Ästhetik. Auch das Recht vor, einen Teil des Produkts ohne vorherige Ankündigung zu ersetzen, wo es als notwendig und angemessen, um die Verbraucher Produkte anbieten immer zuverlässig, fortschrittliche Technologie und das Ziel einer langen Verwendungsdauer.



GARANZIA - La garanzia prevista ha una durata di 2 anni dalla data d'acquisto. Spice Electronics garantisce l'assenza di difetti di fabbricazione dei propri prodotti. Se in condizioni normali di utilizzo durante il periodo di garanzia, il prodotto acquistato dovesse risultare difettoso, Spice Electronics dopo i necessari controlli, procederà alla sua riparazione o sostituzione. Il riconoscimento della garanzia è subordinata alla presentazione di una fattura o scontrino fiscale che comprovi l'effettiva data d'acquisto. Lo stesso non deve presentare manomissioni o cancellature. La presente garanzia non comprende alcun diritto di risarcimento per danni diretti o indiretti, di qualsiasi natura, verso persone o cose, causati da un'eventuale inefficienza dell'apparecchio.

WARRANTY - The warranty period is 2 years from the date of purchase. Spice Electronics ensures that there are no manufacturing defects present in its products. If under normal use during the warranty period, your product is found to be defective, Spice Electronics shall proceed to repair or replace it after necessary checks. The warranty claim shall be acknowledged upon presentation of an invoice or sales receipt proving the effective date of purchase. The invoice or receipt must not contain erasures or tampering. This warranty does not include any right to compensation for direct or indirect damage of any kind to persons or property caused by any ineffectiveness of the appliance.

GARANTÍA - El periodo de garantía prevista de 2 años desde la fecha de compra. Spice Electronics garantiza la ausencia de defectos de fabricación de sus productos. Si en condiciones de uso normal durante el periodo de garantía, el producto puede ser defectuoso, las Spice Electronics después de las verificaciones necesarias, proceder a repararlo o sustituirlo. El reconocimiento de la garantía está sujeta a la presentación de una factura o recibo de ventas que acredite la fecha real de compra. Lo mismo no deberá llevar raspaduras ni manipulación. Esta garantía no incluye ningún derecho a indemnización por daños directos o indirectos, de cualquier tipo a personas o propiedad causados por cualquier ineficiencia dispositivo.

GARANTIE - La période de garantie prévue est de 2 ans à compter de la date d'achat. Spice Electronics garantit l'absence de vices de fabrication de ses produits. Si, dans des conditions normales d'utilisation pendant la période de garantie, votre appareil apparaît comme défectueux, Spice Electronics procédera, après les vérifications nécessaires, à sa réparation ou à son remplacement. La reconnaissance de la garantie est soumise à la présentation d'une facture ou ticket de caisse prouvant la date effective d'achat. L'appareil ne doit pas présenter d'altérations ou falsifications. Cette garantie ne donne droit à aucune indemnisation pour les dommages directs ou indirects, de quelque nature que ce soit, causés à l'encontre de personnes ou de biens en raison d'un mauvais fonctionnement de l'appareil.

GARANTIE - Die vorgesehene Garantiezeit beträgt 2 Jahre ab Kaufdatum. Spice Electronics garantiert die mängelfreie Beschaffenheit der eigenen Produkte. Wenn das Produkt unter normalen Verwendungsbedingungen während der Garantiezeit Mängel aufweisen sollte, veranlasst Spice Electronics nach den erforderlichen Überprüfungen die Reparatur oder den Austausch. Die Anerkennung der Garantie unterliegt der Vorlage einer Rechnung oder eines Kaufbelegs, die das effektive Kaufdatum bezeugen. Diese dürfen keine Abänderungen oder Löschungen aufweisen. Die Garantie umschließt nicht das Recht auf Entschädigung für direkte oder indirekte Schäden jeglicher Art an Personen oder Sachen, die auf eine eventuelle Funktionsuntüchtigkeit des Gerätes zurückzuführen sind.



SPICE PREMIUM PLUS

PACCHETTO ESTENSIONE GARANZIA SPICE

SICUREZZA E QUALITÀ

I nostri prodotti rispecchiano tutte le più severe certificazioni comunitarie, vengono attentamente verificati e controllati sia direttamente presso le fabbriche, sia all'arrivo nei nostri magazzini, e per questo garantiamo un prodotto di qualità, ma la qualità garantita per noi, "massive client oriented" non si ferma qui. L'attenzione continuativa ai nostri clienti anche dopo aver venduto il prodotto e' per noi sinonimo di servizio, noi crediamo che il vero servizio consista nell'accompagnare il nostro prodotto anche e soprattutto nel periodo di garanzia dei 24 mesi, per questo abbiamo creato in servizio dedicato **GARANZIA PREMIUM SPICE**.

Il nostro servizio di assistenza dedicata spice **SOSTITUISCE** senza nessun costo aggiuntivo e direttamente al domicilio del cliente il prodotto risultante difettoso con un prodotto nuovo entro 48 ore dalla presa in carico della richiesta di assistenza. Il nostro corriere arriva, ritira quello difettoso, e consegna quello nuovo a costo 0...



Pacchetto +12 mesi che si aggiunge alla garanzia di legge dei 24 mesi quindi 36 mesi totali.



Pacchetto +24 mesi che si aggiunge alla garanzia di legge dei 24 mesi quindi 48 mesi totali.



on-line

acquista la tua estensione su

www.sottosconto.com

**SOTTO
SCONTO**



www.spice-electronics.com